

# **BVGer E-5675/2014 vom 18. November 2014**

Bundesverwaltungsgericht, 2014-11-18, DE

Quelle: [https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bvger\\_E-5675\\_2014](https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bvger_E-5675_2014)

FR: TAF E-5675/2014 du 18 novembre 2014

IT: TAF E-5675/2014 del 18 novembre 2014

## **Regeste**

Asyl (ohne Wegweisung)

## **Erwägungen**

### **E. 1**

Gemäss Art. 31 VGG ist das Bundesverwaltungsgericht zur Beurteilung von Beschwerden gegen Verfügungen nach Art. 5 VwVG zuständig und entscheidet auf dem Gebiet des Asyls in der Regel - wie auch vorliegend - endgültig (Art. 83 Bst. d Ziff. 1 BGG; Art. 105 AsylG [SR 142.31]). Der Beschwerdeführer ist als Verfügungsadressat zur Beschwerdeführung legitimiert (Art. 48 VwVG). Auf die frist- und formgerecht eingereichte Beschwerde (Art. 108 Abs. 1 AsylG und Art. 52 Abs. 1 VwVG) ist einzutreten.

### **E. 2.1**

Das Bundesverwaltungsgericht überprüft die angefochtene Verfügung auf Verletzung von Bundesrecht und unrichtige oder unvollständige Feststellung des rechtserheblichen Sachverhalts hin (Art. 106 Abs. 1 AsylG).

### **E. 2.2**

Die Beschwerde richtet sich ausschliesslich gegen die Dispositivziffern 1 (Flüchtlingseigenschaft), 2 (Asyl) und 3 (Wegweisung) der angefochtenen Verfügung; die übrigen Dispositivziffern sind nicht angefochten und bilden nicht Gegenstand des vorliegenden Beschwerdeverfahrens.

### **E. 2.3**

Die Beschwerde erweist sich als offensichtlich unbegründet und ist im Verfahren einzelrichterlicher Zuständigkeit mit Zustimmung eines zweiten Richters (Art. 111 Bst. e AsylG) ohne Weiterungen und mit summarischer Begründung zu behandeln (Art. 111a Abs. 1 und 2 AsylG).

### **E. 3.1**

Gemäss Art. 2 Abs. 1 AsylG gewährt die Schweiz Flüchtlingen grundsätzlich Asyl. Flüchtlinge sind Personen, die in ihrem Heimatstaat oder im Land, in dem sie zuletzt wohnten, wegen ihrer Rasse, Religion, Nationalität, Zugehörigkeit zu einer bestimmten sozialen Gruppe oder ihrer politischen Anschauungen ernsthaften Nachteilen ausgesetzt sind oder begründete Furcht haben, solchen Nachteilen ausgesetzt zu werden (Art. 3 Abs. 1 AsylG). Als ernsthafte Nachteile gelten namentlich die Gefährdung des Leibes, des Lebens oder der Freiheit sowie Massnahmen, die einen unerträglichen psychischen Druck bewirken (Art. 3 Abs. 2 AsylG).

### **E. 3.2**

Gemäss Art. 7 AsylG muss die Flüchtlingseigenschaft nachweisen oder zumindest glaubhaft machen, wer um Asyl nachsucht. Die Flüchtlingseigenschaft ist glaubhaft gemacht, wenn die Behörde ihr Vorhandensein mit überwiegender Wahrscheinlichkeit für gegeben hält. Unglaubhaft sind insbesondere Vorbringen, die in wesentlichen Punkten zu wenig begründet oder in sich widersprüchlich sind, den Tatsachen nicht entsprechen oder massgeblich auf gefälschte oder verfälschte Beweismittel abgestützt werden.

### **E. 3.3**

Das Bundesverwaltungsgericht hat die Anforderungen an das Glaubhaftmachen der Vorbringen in einem jüngeren Entscheid dargelegt und folgt dabei ständiger Praxis. Darauf kann hier verwiesen werden (vgl. statt vieler BGVE 2010/57 E. 2.2 und 2.3).

### **E. 4.1**

Die Vorinstanz hält in der angefochtenen Verfügung fest, dass die Vorbringen des Beschwerdeführers weder den Anforderungen an die Glaubhaftigkeit noch denjenigen an die Flüchtlingseigenschaft gemäss Art. 3 AsylG standhielten. Soweit der Beschwerdeführer in der Rechtsmitteleingabe auf die vorinstanzlichen Erwägungen eingeht, kann er diese nicht entkräften. So bleibt die Frage nach wie vor unbeantwortet, weshalb der Beschwerdeführer die beiden Vorladungen der iranischen Justiz nicht früher eingereicht hat. Zumindest die Vorladung vom 22. Dezember 2010 hätte er bereits im dritten vorinstanzlichen Asyl- respektive im nachfolgenden Beschwerdeverfahren einbringen können, vorausgesetzt, dass diese ihm vor dem Urteil des Bundesverwaltungsgerichts vom 2. Mai 2011 zugegangen wäre. Doch erübrigen sich Spekulationen über den möglichen Zugangszeitpunkt der Vorladungen, weil - von der Vorinstanz richtig bemerkt - unerklärlich ist und in der Rechtsmitteleingabe auch nicht aufgezeigt wird, weshalb diese Vorladungen seitens der iranischen Justiz erst eineinhalb respektive knapp zwei Jahre später ausgestellt worden sein sollen, war der Beschwerdeführer infolge des medizinisch bedingten Hafturlaubs doch bereits seit Mitte Juni 2009 flüchtig. Ferner gibt der Rechtsvertreter selbst zu, dass die Begründung des Beschwerdeführers für die spät erfolgte Einreichung der Vorladungen nicht plausibel sei, steht doch die behauptete Furcht vor einer Aushändigung der Vorladungen durch die Schweizer Behörden an Iran in eklatantem Widerspruch zur Tatsache, dass der Beschwerdeführer der Vorinstanz schon früher etliche Dokumente über sein exilpolitisches Engagement übergeben hat. Zusammenfassend ist somit der Vorinstanz zuzustimmen, dass die eingereichten Vorladungen nicht geeignet sind, den geltend gemachten Sachverhalt glaubhaft zu machen, weshalb auch der Antrag auf deren Begutachtung durch die schweizerische Vertretung im Iran abzuweisen ist. Schliesslich bestätigt der Rechtsvertreter in der Rechtsmitteleingabe auch die Unstimmigkeit in den Schilderungen des Beschwerdeführers, was die einmal erwähnte und später nicht mehr erwähnten Suche der Agenten nach ihm am Tag nach seinem medizinisch bedingten Hafturlaub angeht. Auch wenn die Frage anlässlich der Anhörung in eine andere Richtung ging - wie der Rechtsvertreter korrekt feststellt -, hätte sich die Erwähnung der Suche im erzählerischen Zusammenhang der Antwort dennoch aufgedrängt.

### **E. 4.2**

Die Vorbringen des Beschwerdeführers in Bezug auf die geltend gemachten subjektiven Nachfluchtgründe vermögen nicht überzeugend darzulegen, inwiefern seine Aktivitäten in auffälliger Weise über massentypisches exilpolitisches Verhalten hinausgingen. Namentlich kann der Beschwerdeführer keine leitende, herausgehobene Funktion aufzeigen, welche ihn

mit überwiegender Wahrscheinlichkeit in den Fokus der iranischen Behörden hätten geraten lassen. Es kann diesbezüglich auf die ausführlichen vorinstanzlichen Erwägungen verwiesen werden. In der Rechtsmitteleingabe wird nichts vorgebracht, was diese in einem anderen Licht erscheinen lassen müssten.

#### **E. 4.3**

Die geltend gemachten psychischen Probleme des Beschwerdeführers wären allenfalls im Rahmen eines Wegweisungshindernisses zu prüfen. Sie sind vorliegend aufgrund der verfügbaren vorläufigen Aufnahme jedoch unerheblich.

#### **E. 4.4**

Zusammenfassend hat der Beschwerdeführer in der Rechtsmitteleingabe nichts vorgebracht, was die vorinstanzliche Beweiswürdigung in einem anderen Licht erscheinen lassen müsste und geeignet wäre, die Flüchtlingseigenschaft nachzuweisen oder glaubhaft zu machen. Er hat damit insbesondere nicht aufgezeigt, inwiefern die angefochtene Verfügung Bundesrecht verletzt oder sonst zu beanstanden wäre (Art. 106 Abs. 1 AsylG), weshalb die Vorinstanz das Asylgesuch zu Recht abgelehnt und die Wegweisung angeordnet hat. Die Beschwerde ist folglich abzuweisen.

#### **E. 5.1**

Der Beschwerdeführer macht Bedürftigkeit geltend und beantragt die Gewährung der unentgeltlichen Prozessführung gemäss Art. 65 Abs. 1 VwVG sowie - im Fall einer Gutheissung der Beschwerde - eine Parteientschädigung. Aufgrund der vorstehenden Erwägungen ergibt sich, dass seine Begehren als aussichtslos zu gelten haben. Damit ist eine der kumulativ zu erfüllenden Voraussetzungen zur Gewährung der unentgeltlichen Prozessführung nicht gegeben, weshalb dem Gesuch nicht stattzugeben ist. Ebenso abzuweisen ist infolge Abweisung der Beschwerde das Gesuch um Parteientschädigung.

#### **E. 5.2**

Bei diesem Ausgang des Verfahrens sind die Kosten von Fr. 600.- (Art. 1 - 3 des Reglements vom 21. Februar 2008 über die Kosten und Entschädigungen vor dem Bundesverwaltungsgericht [VGKE], SR 173.320.2) dem Beschwerdeführer aufzuerlegen (Art. 63 Abs. 1 VwVG). Damit ist der Antrag auf Verzicht auf die Erhebung eines Kostenvorschusses gegenstandslos geworden. (Dispositiv nächste Seite)

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.